

Ane' Tutuna'nane'

TESALONAIKA'nupoong

Paula'ke Daarievuru'nane'

Kara Baavootunanka Ane'kooning

1:1 Paula' Norunoru'arako'na' Tesalonaika'nupoong-koo

4:1 Paula'ke Tesalonaika'nupoong Tampara Aarumo-koo Bia'oroaing Nauvuru'na'

Paula' Norunoru'arako'na' Tesalonaika'nupoong-koo
(1:1–3:13)

1 ¹Tee ning Paula'. Sailas naankai Timoti pakumuresitaa' daarirerompimang dii' Niuma Kumponing ee'noko Oving Jiisuu' Karistoo' beekaning dootuu'nupoong Tesalonaika'ke otorimaing. Biraanke ee'noko moa dii'koo otoaing.

Paula' Dotuaru'na' Tampa' Kumponing Masika'antavau'nung-koo

²Kumponing tampara tampampimaung doong kante dii'koo ookara-koo ee'noko tantarampimaunge dii' niikaang kungsi-koo ookara-koo. ³Tenang kunsimarima niikaang Kumponing-koo, tee Niuma-koo, nii' ampa'moriaung aa'nong: Kumponing masika'antana' otorii'naang pore' komperimaung-koo, nantoong piaaverererii'naang tu'dorimaung-koo, ee'noko niikaang Oving Jiisuu' Karistoo' toroaravaina'mung bateinang-koo doong kante aa'na' noru'erimaung-koo. ⁴Nii'maikorori' Kumponing piaarurimaing, nii'ke noru'ampiri otong Kumponing dii' miru'duru' bakaning deentarii'naang. ⁵Aming-koo tee' noru'ampiri otong? Nna' tee doorenang tampara tampa' tavo'ario' ooampira dii'koo. Tee minkunaa dii'koo tavo'ampiru'nung tamunsi'nung deea', Tanuaang Meekung bakaang purinto' ninka tavo'aru'. Teie tee minkunaa masikung iri'oi

tasi'antaruru'. Ee'noko tee dii'ke tasi'peri niikaang aarumo tampara, napo' tee minkunaa masikung tasi'peru'. ⁶ Tee'koo dii' nii'koo bi'antarariri siomperimang tee Oving, aa'nong bane pore'anta kune'erima niikaang minkunaa taaraveru' Tanuaang Meekunge doturotu-antaruriko. ⁷ Dii' aa' enang tee aa'na' masika'antaverimaung-koo nantoonge siontaariaining deentariining ookavora'ka-kooning masika'antavarimainge, aa'ninge diikanoo' Masedonia'nupoonge ee'noko Akaia'nupoonge napo'. ⁸ Ee'noko baru' Masedonia' naanka Akaia'kooning nainge taaravaava' tee Oving bakaang kara dii'keta, teka tee dii'ke Kumponing masika'antaverimana' doonaanka-koo beremparing-koo nii' kara o'noria'. ⁹ Teing bii'ka minkuarimaung kapoo'nanka tavo'aru'ning ooaama dii' beero'darampiko. Ee' minkuraarimaung: Dii'ke siperereru' teing diikaning ovontung tosisinanka; ¹⁰ ee'noko bere'dariru' tee Kumponing masikung-anko, tee-koo dai'dariri siomperii'naang, tee ee'nara domaang okovenung; ee'noko enang neng-antararimaung tee Kumponing Baring paning-eta toroaravainoo'koo. Tee ee'nara boo'keta daa'antavuu'nung, Jiisuu', nii' domang-anta tee-koo Kumponing bakaang iira dama' tavo'aravaing-koo.

Paula' Tampa' Ooai Otoroko'na' Temu' Tutung Doorevuriko

2 ¹ Dii' nii'maikorori' ooveriko, tee beroveero' nii'ke beero'darampiko'nung tamunsi'nung deea', teka teie tee sinang nkavuu'nung. ² Dii'ke noru'eri otong nii' tee Pilipai-namono-koo bakei oraka' nkomaariko'; turamaaru' dii'anko mme' tavo'kampiaruko; aa'na' masika' tora'antamaaru' teka. Nka Kumponing puring-antamurio' nanampira napo' dii' daankirampiru' tee tampara doorenang, bane napo' aa'na' turamaariko. ³ Niikaang tautau tee boturopa deea'; napo' bakiaa' nko-koo minkuampia'; ee'noko aava nkoampia' nii'ke. ⁴ Teo, Kumponing tee makosinuka tammurira aroo'muri botomuru' tee doorenang tampara bereng-antavampii'naang. Tee'koo nii'ke enang sira'pampimang Kumponing niikaang noru' paaramurimaung dotu-anta-koo, nii'nung naning dotu-anta-koo deea'. ⁵ Dii'ke tampa' noru'mereri otong nii'. Dii'koo kara menaanka minkuampia'. Ee'noko Kumponing noru'ui otong dii' nii'ke diikaang kapoo' okomurii'naang navurampia' niikaang minkunaa daka'puio'. ⁶ Ee'noko napo' nii'nung naning daangamuriaroo'naang dii'koo, aing-koonge ee'noko nii'ning-koonge. Aunoo' masika' nii' Karistoo' bakaning kara okovuri nkanuka. Nii' pia-koo dei tee dii'ke nii' daangamerereriyeu'. Nka nii'ke daangang besi'ampia'. ⁷ Tamung ka'duumariri o'noriko' dii' ninka, nani toire' tanatavurimai-pina'. ⁸ Tee'koo nii'ke dii' piararampiri dii' tee doorenang tampara Kumponing-etaing arorompiru', ee'noko tee narung deea', nii' nii'ka napo' avu'koo makosi-antamariko', dii' bakei nii'maikorori' masikung deentariu'nung-koo.

⁹Ee mmaikori!, dii'ke masikee-antameripeu!, ai' noru'eri otong nii' tee bakei aa'na' pore'moriko' iri' o'marima, birenge mintoomarima doong ee'noko muung nii'ka bau'marii'naang dii' pore'antararampiaroo'naang taamang tovang-koo, tee dooreng tampara Kumponing-nung daankiampima. ¹⁰Dii' teing nii' niikaning sirasira' nkonuka, Kumponing napo' tee'ke, niikaang tare dii'koo baito-nupoong-koo kiiroraa' ee'noko koonto', tuumpi otoa'. ¹¹⁻¹²Noru'eri otong dii'ke, nii'ke tee dii' nari' tarerampiko' tee' biumai toire' tarevurimana', tautau ninka domang kuaa'antarampiri, dunsirunsi~antarampiri, ee'noko to'bii-antarampiri dii' Kumponing dotu-antana' otorii'naang, tee ee'nara dii' bokururu'nung bakaang muu'koo ee'noko meenasi-koo kuunge otorii'naang.

Tesalonaika'nupoonge Masika'anta Date'pau'na'

¹³Ee'noko nii'nung kapoo'koo Kumponing tampara minkuampimaung: Tenang dii'koo daankiampiko dii'ke tee kara niikaang-pina' noru'eri aruko'nung, teka tampa' taaraveriko' tee kapoo' minkuampiko Kumponing bakaang kara-pina', teie ee'nunge diikaang domang bere'antaruru' tenang dii'ke masika'antaveriko. ¹⁴Ee'noko enang dii' teing nii'maikorori' masakeng otorimaing Kumponing bakaning dootuu'nupoong Judia'naameensi'koo otoromaing-pina' nari' Jiisuu' Karistoo'koo kuunge, ai' diikanoo'nupoonge pore'antaraarimaunge Ju'nupoonge pore'antavaariko'na' biikanoo'nupoong. ¹⁵Teing ee'ning tavau'ning tee Oving Jiisuu' ee'noko nakaronuka~, ee'noko nii' bata'maaru'. ¹⁶Tee'koo Kumponing iira-antavau' ee'noko nantoong ookara too'dempaaru' nii' avo'avo'maarima kara nau-koo teing Ju' deeaing domamparipeu'nung. Tee' nari' nkoaakotaa' oraka'nkoi maanto'nuka deempariu'. Tee tee enang asi'namu' Kumponing bakaang iira kune'aavaing.

Paula' Tesalonaika'nupoong Beero'koo Piavou'na'

¹⁷Nii'maikorori' ee, nii'ke tee oki'noo' si'darampira birontarampi-kotaa' taung besi'ampiru' oomeerii'naang, aa'na' piamorira. A'noo'koo tee noru'ke si'darampia', mono narunge. ¹⁸Nii' tee dii'anko toro-koo piamori otong. Baru' ning Paula' aa'na' mmou'namu'pie dii' oo-koo paaravantu', nka Sietani'ke avo'avo'uko'. ¹⁹Dii' beero'koo piamorimang dii' dua'dari'neeng-koo noru'ampiri, ai' dama'ke tee niikaang Oving Jiisuu' Karistoo' toroarara aming-koo tampa' noru'muriaing? Aming-koo moo'murira dotu-antamuraing-pina' noru'ampimaung nempampiri? Tee aa' dii'koo ee'ning-koo oorurira masika'antaveriko. ²⁰Dii'koo ee'ning-koo dotumariri o'norimaung.

Paula' Dotuaru'na' Timoti Toroarara Teing-koo Tampa' Doorevuko

3 ¹Ee'noko tee'koo nii' baru' nemariaroo'naang; tee'koo nee'ke Sailas naankai aroo'ampesieeng teka Aateni-namono-koo si'muree'naang

nee' nee'ka, ee'noko nee'ke botoampetu' tee Timoti dii'anko. ²Timoti tee nee'maiko'pina', nee' ninka Kumponing-nung botovotonaa', tampara doorenang Jiisuu' Karistoo'koong nau-anta. ³Tee botoampetu' puring-antarurii'naang, ee'noko unaunturii'naang dii'koo narung paapaa'ara'neeng-koo pore'anta kune'uma. Dii'ke dii'ka noru'eri otong tee' nari' pore'anta kune'ampii'naang Jiisuu'ke tero tampuu'na'. ⁴Tenang dii' nii' ninka o'nori tee napo' nii'ke naurarampiko' mme' nkoaravaruko dama'ke tee nii' turamaariaining, enang ooveriko ee'na' nkomaarimaang. ⁵Tee'koo, nemaravarui, nka namu'ke botoansieeng tee Timoti diikaang ootoo' noru'koo piamora, aa'pamira, "Teing arekee' otorong: Sietani'ke paaravuriko mme' masika'antavai otong Karistoo'? Ai' dua'ariru'nunge?" – niikaang nko-nko dang deempara'neenga. ⁶Teka tee Timoti toroarieeng nee'anko dii'ankoita. Ee'noko toroarara tampara minkunaa naumuresieeng diikaang baito-koo ee'noko diikaang piao. Aa'muresieeng dii'ke nii' tampa' noru'mererima nee' napo' oo-koo aa'na' piarorimaang, tee' nari' nee' dii' oo-koo aa'na' piamoremana'. ⁷Ee'noko ee' nii'maikorori', tee' taaravampeta tee pore'anta ee'noko turang kune'ampimaang ampa'morema domang kuaa'moretu', diikaang baito purimpari otoko tasi'pampeta. ⁸Dii' purintariri Kumponing-koo bi'dariri otoriko nii' Sailas dovang Timoti enang domamariri o'noring. ⁹Enang tee nii'ke aa'na' tampara minkuampimaang Kumponing-koo dii'ke Kumponing tampa' siomperiko dotumarimaang-koo. ¹⁰Aa'na' kunsimarimaang muung ee'noko doong dii' ninka ee'ning ninka oing oomeerii'naang. Ee'noko pakurampiai dii' apuka'dariri oting-koo diikaang baito-koo.

¹¹Enang tee Niuma Kumponing ee'narai ee'noko Oving Jiisuu'ke koong-antavureaing niikaang taung dii' beero'koo nanampiainavung. ¹²Ee'noko Ovinge diikaang aarumo piaa-koong panka'antareruriaing bera aa'na' tampa' piaareeriaina' dii' dii'ka ee'noko ookara nantoo'ng piaaverereriaina', tee' nari' nii'ke dii' piararampimana'. ¹³Ee'noko tee'koo puring-antarurii' tuumpi otoriaing deentariri otoriaina' meeka'dariri niikaang Kumponing ee'noko Niuma-koo uro'kanoo'ke tenang Oving Jiisuu' Toroaravainang teing ninka ookara bakaning meekupoong ninka.

Paula'ke Tesalonaika'nupoong Tampara Aarumo-koo Bia'oroaing Nauvuru'na'

(4:1–5:28)

Domang-koong Aarumo Aa'ning: Kiirora', Piaa, Kake'ii

4 ¹Enang aa' dii' nii'maikorori' nii'ke dii' pia-antararampimaang unampampiri tee-koo Oving Jiisuu' napo' dii' nii'koo barerariaing

tee' dii' tampa' otoriaina' Kumponing dotu-antaveri tee' ee'na' enang nkoverimang, nka baru' aa'na' nkoveriaing. ²A'noo' tee noru'eri otong tee botonanka naurarampiru'nung tee-koong Ovoring Jiisuu'koo kuunge. ³Tee tee ee'nara pia Ovoring bakaang, dii' poterariri meeka'antararii'naang tee-koo aarumo kaukauro nko-koong. ⁴Tee'koo dii'ke tampa' noru'eriaing koonto' narunge baka ba'aang masakani nampuaina' meeka'antarariri toosirariri otoriaina'. ⁵Tamung karaa'deerima siong-antareeriauka' Kumponing noru'aavaing-pina'. ⁶Nii'nung naninge ba'maiko' pari'uauka'nunge aung kapoo'koo. Ovoringe tee temurii' kapoo' ootukunung maku'antavumaung, tee' tero koono-antarampiri naurarampiru'na'. ⁷Ai' Kumponing dii' ku'mi'koo miru'duria', teka kiiroraa'dariri oto'koo miru'duru'nung. ⁸Tee'koo tee naning aung kara masakung dimpa'uaing deeko', naning dimpa'ua', Kumponing ee'nara dimpa'uing, tee Tanuaang Meekung arurimaung.

⁹Tee-koo paaa, namaia' piaareerimaung-koo, Kumponing tero bareruru'nung piaareerii'naang kapoo' daari-koo makosi otoa'. ¹⁰Ee'na' ootukuning dii'maikori' Masedonia'naameensi'nupoong piaaverererimaung, masika'. Nka enang nii'ke iri'mori unantarampimaang ee': Diikaang aarumo paaa-koong panka'antaveriaing. ¹¹Ee'noko to'bii-antarariri ka'duuro'nuka otorii'naang nii'ning biikaang nko-nkonanka-koo papuraanka'antaverereriauka', teka dii'ka diikaang, kake'irariri mintoontariai dii'ka diikaning birenge, botorampiru'na'. ¹²Tee' nari' akoviturie tee-koo masika'antaraariaing. Nii'nung-koo aroo'dari ata' naniauka'.

Arekee' Nkomuriaina' Tenang Jiisuu' Toroarara

¹³Enang tee dii' nii'maikorori' teing Karistoo' bakaning boorou'ning-koo tampa' naurarampii'naang piamorimang dii' orarun-sirariauka'na', tee' nii'ning nkoarimana' Karistoo'koo nemparia' otoromaing. ¹⁴Nii'ke masika'antavampiri otong Jiisuu' tee boo'parara napo' daa'aru'. Tee'koo tee' noru'ampiri otong Kumponing Jiisuu' bakaning boorou'ning napo' tee ninka nari' tavo'antavuriaing. ¹⁵Ovoringe tutung naumuriko dii' nari' naurarampimaang: Nii' teing booroma si'maaru'ning Ovoring poaina'mung-koo dama'due bi'mariaing boorou'ning-koo. ¹⁶Ai' Ovoring ee'nara paning-eta siarama aa'na' bokumuriaing koosinung pankaing-pina' bokuma, Kumponing-etaing tuuviri karoi otoko. Ee'noko Karistoo' bakaning boorou'ning ee'namu' daa'ariaing tutung. ¹⁷Teka tenang nii' booroma si'maaru'ning deto baramuriaing teing ninka kamo'koo kune'koo tee Ovoring auvi'aua. Tee' nari' tapo'meerira Ovoring ninka o'noriaing. ¹⁸Enang tee dunsirunsi~antareeriaing aunge karai.

Nerimariri O'norimaatoaing, Ta'ning-antana' Pora Tampa' Oomuriaina'

5 ¹Nii'maikorori' ee, baru' bateinang poaina'mung naurarampii'naang nia'meriauka'nung dii'ke. ²Ai' dii'ke tee tampa' noru'eri otong Ovoring

poaina'mung makensi'na'mung, bakisipunuka biikaang bateinang-pina' tenang muunga. ³Tenang nantoonge aa'pai otoko, "Nii' tampa' o'norimaang mooa-koo," ee'namu' ta'ning-antana' biikaang ootoo' mooa-po'nung turariaravaing. Tee' tee-pina' maniku' pareava'naang ta'ning-antana' sisikeeravoromana'; baari'avauka'nung. ⁴Nka dii' nii'maikorori' mutaanang-kooning deea'. Te'mung doong basiarama ta'ning-antaruriauka'nung bakisipung-pina'. ⁵Dii' ookara tee araka baurukaa' ee'noko doong baurukaa'ke. Nii' tee mutaanang ee'noko muung-kooning deea'. ⁶Tee'koo enang aatumpiri otoauka' teing nii'ning-pina', teka tantemariri o'noriai taremariri. ⁷Muung tee aasi' bakanang, tenang nantoong naikaama kanu'arimanang. ⁸Teka nii' nantoong doong-kooning deemariritaa' tee taremariri o'noriaing. Ookara piaavampiri, Kumponing-etaing kara masika'antavampiri, ee'noko moo'muriaina' aa'na' noru'ampiri, orara-ita nee'mariri o'noriaing naning tavutavu' nko-pina' bakaang mono nee'arapeu'na' mononopa' baakopo dovang ivekeng kurumparama. ⁹⁻¹⁰Ai' Kumponingee tee nii' miru'muria' teie kiimatamurii'naang iiravoma, teka domamurii'naang niikaang Ovinge, Jiisuu' Karistoo'ke, teie ee'narai nii'koo boo'paru'nunge nii' naru'murii'naang tee ninka toroaravaina'mung-koo, moompiaing ee'noko domamariaing. ¹¹Tasi'peri? Makosi, tampara aarumo nko-koo domang kuaa'antareerima otoriaing, ee'noko puring-antareerima tee'pina' nkorarimatomana'.

Kumponingee Pakumuriaing Tapo'meerira Navumariri O'noriaina'

¹²Nii'maikorori' ee, nii'ke enang ee' minkurampimaang: Masika'antavereriaing teing nantoong Ovinge-koo kuunge dii' pakuraarimaing taung nau-antaraarima koong-antaraari. ¹³Piaaverereriai, pankaing-antaverereri tee-koo ee'nung-koo mintoong-koo nkoaamato-maung-koo. Mooa-koo otoriaing. ¹⁴Nii'maikorori', ee' nkoverii'naang botorarampimaang: Koono-antaverereriaing teing kontevoroma ata' nanu'nuka, ee'noko teing avoro'keta orarunsarimaing dunsirunsi-antavereriaing. Pakuereriaing teing iri' oparimaing. Bointuri otoriaing ookara ninka. ¹⁵Taura'periauka' orara orarai maku'koo, teka paku baukonuka deentari otoriaing dii' dii'ka ee'noko ookara-koo. ¹⁶Doturoturariri otorimaatoai. ¹⁷Kunsi-koo uaroriauka'. ¹⁸Bane arekee' nkoarako tampara tamperiaing Kumponing-koo. Tee' ee'na' nkorarii'naang Kumponingee maroruri otong dii' Jiisuu' Karistoo'koo otoriko. ¹⁹Tanuaang Meekung siri'eriauka'. ²⁰Daang tamperiauka' tee kara Tanuaang Meekunge karanta, ²¹nka paaraveriaing ookara kapoo'nanka tasi'periaino'ke basi, ee'noko tenang komperiaing kapoo'nanka masikeng.

Asi'nanaare

²²Pote-antarariri otoriaing teing-eta kapoo' orarananka-ita. ²³Teie ee'narai Kumponingee mooa okovosi'ke meeka'antaruriaing, tampa'

konturiaing dii' ootukunairue – tanuaang, tumsi, mono – bera Jiisuu'
Karistoo' poaina'mung-koo, koonto' tuumpi otonaiaing deentariaina'.

²⁴Kumponing bokururu'nunge koonto' si'duriauka'nung. Tee'
minkuansina' nari' nkoruriaing.

²⁵Nii'maikorori' ee, kungsi-koo pakumereriai.

²⁶Dii'ke teing nii'ning nii'maikorori' niikaang doturotu nauereriaing
bireng batu'deeri Oving-koo kuunge.

²⁷Ninge aa'na' botorampimang, Oving bakaang miring-koo kuunge:
Deueriaing aung karavoto~ ootukunung nii'maikorori'ankoi. ²⁸Tee
biraanke niikaang Oving Jiisuu' Karistoo' bakaang dii' ninka nari'
otomatoaing. Ee', tee' nari'.